Euroopa Parlament
2024-2029

Õiguskomisjon

2026/0044(COD)

26.6.2026

MUUDATUSETTEPANEKUD 35 - 63

Raporti projekt
Dainius Žalimas
(PE789.976v01-00)

Määruse (EL) 2019/1753 muutmine seoses muudatustega, mille Lissaboni Liidu assamblee võttis vastu 14. juulil 2025 päritolunimetusi ja geograafilisi tähiseid käsitleva Lissaboni kokkuleppe kohastes ühiseeskirjades

Ettepanek võtta vastu määrus
(COM(2026)0069 – 2026/0044(COD))

Muudatusettepanek 35
Marion Walsmann

Ettepanek võtta vastu määrus
Jaotis 1

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
Ettepanek:	Ettepanek:
EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU MÄÄRUS,	EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU MÄÄRUS,
millega muudetakse määrust (EL) 2019/1753 seoses muudatustega, mille Lissaboni Liidu assamblee võttis vastu 14. juulil 2025 päritolunimetusi ja geograafilisi tähiseid käsitleva Lissaboni kokkuleppe kohastes ühiseeskirjades	millega muudetakse määrust (EL) 2019/1753 seoses muudatustega, mille Lissaboni Liidu assamblee võttis vastu 14. juulil 2025 ***päritolunimetuste kaitset ja nende rahvusvahelist registreerimist käsitleva Lissaboni kokkuleppe ning*** päritolunimetusi ja geograafilisi tähiseid käsitleva Lissaboni kokkuleppe ***Genfi redaktsiooni*** kohastes ühiseeskirjades

Or. en

Muudatusettepanek 36
Leire Pajín

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 1 a (uus)

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	(1a) Arvestades, et ELis on erakordselt mitmekesine kohalik ja piirkondlik kultuuri-, toidu- ja käsitööpärand, mis kajastub geograafilistes tähistes; arvestades, et ligikaudu 80 % geograafiliste tähistega toodete tootjatest on väikesed ja keskmise suurusega ettevõtjad, mistõttu on geograafiliste tähiste kaitse maaelu ja piirkondliku arengu oluline vahend, mis võimaldab tootjatel säilitada traditsioonilisi teadmisi, oskusi ja tööhõivet, toetada kohalikku majandust ning suurendada tarbijate usaldust nende toodete kvaliteedi ja autentsuse vastu; arvestades, et

geograafiliste tähiste taotlused peaksid olema lihtsad, menetlused prognoositavad ja tähtajad üldsusele kättesaadavad.

Or. en

Muudatusettepanek 37
Mario Furore

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 2 a (uus)

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	(2a) Väikesed ja keskmise suurusega ettevõtjad, mikroettevõtjad, ühistud, tootjarühmad ja käsitööonduslikud tootjad kuuluvad nende hulka, kes saavad geograafilistest tähistest kõige enam kasu. Käesoleva määruse rakendamisel tuleks seetõttu arvesse võtta nende konkreetset haldussuutlikkust ja hõlbustada nende tõhusat osalemist Genfi redaktsiooni süsteemi alusel kehtestatud menetlustes.

Or. en

Muudatusettepanek 38
Mario Mantovani

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 7

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
(7) On asjakohane eristada ***kahte liiki muudatusi. Mis puudutab*** määruse (EL) 2024/1143 või määruse (EL) 2023/2411 alusel kaitstud päritolunimetuse või kaitstud geograafilise tähise ***või geograafilise tähise nimetuse, tooteliigi või geograafilise piirkonna muutmist, siis kuna need elemendid on*** Genfi redaktsiooni ***süsteemis kaitstud päritolunimetuste ja geograafiliste tähiste olemuslikud elemendid, peaks komisjon***	(7) On asjakohane eristada ***Euroopa Parlamendi ja nõukogu*** määruse (EL) 2024/1143 või määruse (EL) 2023/2411 alusel ***liidu süsteemis*** kaitstud päritolunimetuse või kaitstud geograafilise tähise ***tootespetsifikaadi kahte liiki muudatusi, mis võivad tuua kaasa*** Genfi redaktsiooni ***alusel*** registreeritud vastava päritolunimetuse või geograafilise tähise ***muutmise. Esimene liik muudatusi on need, mille tulemuseks on oluline***

olema kohustatud taotlema rahvusvahelises registris registreeritud vastava päritolunimetuse või geograafilise tähise muutmist ***pärast seda, kui muudatus on*** liidu ***süsteemis heaks kiidetud***.	***erinevus Genfi redaktsiooni süsteemi alusel registreeritud geograafiliste tähiste ja liidu süsteemi alusel registreeritud geograafiliste tähiste vahel. Toote nimetuse*** muutmist ***ja klassifikatsiooni muutmist, millega kaasneb kauba liigi muutmine Genfi redaktsiooni alusel, tuleks käsitada seda liiki muudatustena, et säilitada vastavus*** liidu ***õiguse kohaselt kaitstud geograafilise tähise ja Genfi redaktsiooni kohaselt registreeritud asjaomase geograafilise tähise vahel***.

Or. en

Muudatusettepanek 39
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 7

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
(7) On asjakohane eristada kahte liiki muudatusi. Mis puudutab määruse (EL) 2024/1143 või määruse (EL) 2023/2411 alusel kaitstud päritolunimetuse või kaitstud geograafilise tähise või geograafilise tähise nimetuse, tooteliigi või geograafilise piirkonna muutmist, siis ***kuna need elemendid on*** Genfi redaktsiooni süsteemis ***kaitstud*** päritolunimetuste ja geograafiliste tähiste ***olemuslikud elemendid***, peaks komisjon olema kohustatud taotlema rahvusvahelises registris registreeritud ***vastava*** päritolunimetuse või geograafilise tähise muutmist ***pärast seda, kui muudatus on*** liidu ***süsteemis heaks kiidetud***.	(7) On asjakohane eristada kahte liiki muudatusi. Mis puudutab määruse (EL) 2024/1143 või määruse (EL) 2023/2411 alusel kaitstud päritolunimetuse või kaitstud geograafilise tähise või geograafilise tähise nimetuse, tooteliigi või geograafilise piirkonna muutmist, siis ***tuleks neid elemente käsitada*** Genfi redaktsiooni süsteemis päritolunimetuste ja geograafiliste tähiste ***olemuslike elementidena. Eelkõige määrab geograafiline piirkond kindlaks ala, kust tootjad võivad kaitstud nimetust õiguspäraselt kasutada. Seega, kui selliseid elemente on liidu õiguse alusel muudetud***, peaks komisjon ***või käsitööonduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul amet*** olema kohustatud taotlema rahvusvahelises registris registreeritud päritolunimetuse või geograafilise tähise ***vastavat*** muutmist***, et tagada täielik vastavus*** liidu ***õiguse alusel antud kaitse ja rahvusvahelise***

registreeringu vahel.

Or. en

Muudatusettepanek 40
David Cormand

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 7 a (uus)

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	(7a) Tuleks meelde tuletada, et väikesed ja keskmise suurusega ettevõtjad, mikroettevõtjad, ühistud, tootjarühmad ja käsitööonduslikud tootjad kuuluvad nende hulka, kes saavad päritolunimetustest ja geograafilistest tähistest kõige enam kasu. Käesolevas määruses tuleks seetõttu arvesse võtta nende konkreetset haldussuutlikkust ja hõlbustada nende tõhusat osalemist Genfi redaktsiooni süsteemi alusel kehtestatud menetlustes.

Or. en

Muudatusettepanek 41
Mario Mantovani

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 8

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
(8) ***Seevastu [***päritolunimetuse või geograafilise tähise***] kvaliteeti, mainet või omadusi käsitlevad andmed on Genfi redaktsiooni*** süsteemis ***päritolunimetuste ja geograafiliste tähiste vabatahtlik osa.*** Rahvusvahelises registris registreeritud päritolunimetuse või geograafilise tähise ***selliste elementide*** muutmise taotlus peaks olema võimalik päritolunimetuse või geograafilise tähise päritoluliikmesriigi algatusel ja pärast muudatuse heakskiitmist liidu süsteemis.	(8) ***Teine liik muudatusi on need, mille tulemuseks ei ole tingimata oluline erinevus Genfi redaktsiooni süsteemi alusel registreeritud geograafiliste tähiste ja liidu süsteemi alusel kaitstud geograafiliste tähiste vahel. Geograafilise piirkonna või kaitstud*** päritolunimetuse ***või kaitstud geograafilise tähise*** või geograafilise tähise ***tootespetsifikaadi kvaliteedi, maine või omadustega seotud elementide muutmist liidu*** süsteemis ***tuleks käsitada seda liiki muudatustena.***

Pärast selliste elementide muutmist liidu süsteemis rahvusvahelises registris registreeritud päritolunimetuse või geograafilise tähise muutmise taotlus peaks olema võimalik ***Genfi redaktsiooni kohaselt registreeritud asjaomase*** päritolunimetuse või geograafilise tähise päritoluliikmesriigi algatusel ja pärast muudatuse heakskiitmist liidu süsteemis.

Or. en

Muudatusettepanek 42
David Cormand

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 8

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
(8) Seevastu [päritolunimetuse või geograafilise tähise] kvaliteeti, mainet või omadusi käsitlevad andmed on Genfi redaktsiooni süsteemis päritolunimetuste ja geograafiliste tähiste vabatahtlik osa. Rahvusvahelises registris registreeritud päritolunimetuse või geograafilise tähise selliste elementide muutmise taotlus peaks olema võimalik päritolunimetuse või geograafilise tähise päritoluliikmesriigi algatusel ***ja*** pärast muudatuse heakskiitmist liidu süsteemis.	(8) Seevastu [päritolunimetuse või geograafilise tähise] kvaliteeti, mainet või omadusi käsitlevad andmed on Genfi redaktsiooni süsteemis päritolunimetuste ja geograafiliste tähiste vabatahtlik osa. Rahvusvahelises registris registreeritud päritolunimetuse või geograafilise tähise selliste elementide muutmise taotlus peaks olema võimalik päritolunimetuse või geograafilise tähise päritoluliikmesriigi algatusel***, konsulteerides samal ajal nõuetekohaselt asjaomaste tootjarühmade ja käsitööonduslike tootjatega nende elementide muutmise mõju üle toodete eristatavusele ja turustamisele, ning*** pärast muudatuse heakskiitmist liidu süsteemis.

Or. en

Muudatusettepanek 43
Mario Furore

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 8

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
(8) Seevastu [päritolunimetuse või geograafilise tähise] kvaliteeti, mainet või omadusi käsitlevad andmed on Genfi redaktsiooni süsteemis päritolunimetuste ja geograafiliste tähiste vabatahtlik osa. ***Rahvusvahelises registris registreeritud päritolunimetuse või geograafilise tähise selliste elementide muutmise taotlus peaks olema võimalik päritolunimetuse või*** geograafilise ***tähise päritoluliikmesriigi algatusel ja pärast muudatuse heakskiitmist liidu süsteemis***.	(8) Seevastu [päritolunimetuse või geograafilise tähise] kvaliteeti, mainet või omadusi käsitlevad andmed on Genfi redaktsiooni süsteemis päritolunimetuste ja geograafiliste tähiste vabatahtlik osa. ***Neid andmeid käsitlevad muudatused, kui need mõjutavad oluliselt seost toote ja selle*** geograafilise ***päritolu vahel, kaitstud nimetuse eristusvõimet või kaitse andmise tingimusi, võivad anda käesoleva määruse rakendamisel alust täiendavaks kaalumiseks***.

Or. en

Muudatusettepanek 44
Leire Pajín

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 10 a (uus)

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	(10a) Arvestades, et edasisi meetmeid kolmandate riikide ühinemiseks Genfi redaktsiooniga tuleks veelgi julgustada osana ELi välissuhetest ja kaubandusdialoogidest kolmandate riikidega ning sihtotstarbeline toetus peaks aitama kaasa WIPO edendamis- ja tehnilise koostöö algatustele.

Or. en

Muudatusettepanek 45
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 11 a (uus)

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	(11a) Selleks et säilitada sidusus liidu õiguse kohase geograafilise tähise kaitse

ja selle staatuse vahel rahvusvahelises registris, peaks komisjon või vajaduse korral amet esitama rahvusvahelisele büroole artikli 2a lõikes 1 osutatud muutmistaotlused põhjendamatu viivituseta pärast asjaomase muudatuse vastuvõtmist liidu õiguse alusel. Pikaajaline lahknevus nende kahe süsteemi vahel tekitab asjaomaste toetusesaajate ja ettevõtjate jaoks õiguskindlusetust ning võib kahjustada geograafilise tähise rahvusvahelise kaitse tõhusust kolmandate riikide turgudel.

Or. en

Muudatusettepanek 46
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 11 b (uus)

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	(11b) Kui komisjon või käsitöönduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul amet otsustab pärast liikmesriigilt artikli 2a lõike 2 kohase taotluse saamist mitte esitada rahvusvahelisele büroole muutmistaotlust, peaks ta põhjendamatu viivituseta teavitama kõnealust liikmesriiki kirjalikult selle otsuse põhjustest.

Or. en

Muudatusettepanek 47
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 12 a (uus)

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	(12a) Kui komisjon kasutab artikli 12a alusel õigust võtta ametilt määruse (EL)

	2023/2411 artikli 30 kohaselt volitused üle, peaks ta oma otsust põhjendama ja teavitama sellest põhjendamatu viivituseta liikmesriike, et tagada käsitööndusliku ja tööstustoodete geograafiliste tähistega seotud menetluste läbipaistvus ja õiguskindlus.

Or. en

Muudatusettepanek 48
Leire Pajín

Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 12 a (uus)

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	(12a) Arvestades, et internetipõhiste kauplemiskohtade ja piiriülese e-kaubanduse kiire kasv on tekitanud probleeme geograafiliste tähiste kaitse tagamisel; arvestades, et olemasolevates geograafiliste tähiste raamistikes tuleks kaaluda asjakohaseid vahendeid internetipettuste kasvava ohuga tegelemiseks, sealhulgas domeeninimesid käsitlevat veebipõhist hoiatussüsteemi.

Or. en

Muudatusettepanek 49
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 2
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 2a

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
1. Pärast seda, kui kooskõlas liidu õigusega on kiidetud heaks muuta liidust pärit ja määruse (EL) 2024/1143 või määruse (EL) 2023/2411 kohaselt kaitstud päritolunimetuste, kaitstud geograafiliste	*(Ei puuduta eestikeelset versiooni.)*

tähiste või geograafiliste tähiste nimetust, toote klassifikatsiooni või geograafilist piirkonda, esitab komisjon või käsitöönduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul amet rahvusvahelisele büroole taotluse muuta nimetust, tooteliiki või geograafilist piirkonda:

Or. en

Muudatusettepanek 50
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 2
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 2a

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
2. Pärast seda, kui liidu õiguse kohaselt on vastu võetud liidust pärit ja määruse (EL) 2024/1143 või määruse (EL) 2023/2411 kohaselt kaitstud päritolunimetuste, kaitstud geograafiliste tähiste või geograafiliste tähiste muudatus, võib komisjon või käsitöönduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul amet esitada rahvusvahelisele büroole taotluse muuta rahvusvahelises registris registreeritud ja lõike 1 punktides a ja b osutatud asjaomase päritolunimetuse või geograafilise tähise kvaliteeti, mainet või omadusi käsitlevaid andmeid, nagu on sätestatud ühiseeskirjade reegli 5 punktis 3.	2. Pärast seda, kui liidu õiguse kohaselt on vastu võetud liidust pärit ja määruse (EL) 2024/1143 või määruse (EL) 2023/2411 kohaselt kaitstud päritolunimetuste, kaitstud geograafiliste tähiste või geograafiliste tähiste muudatus, võib komisjon või käsitöönduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul amet esitada rahvusvahelisele büroole taotluse muuta rahvusvahelises registris registreeritud ja lõike 1 punktides a ja b osutatud asjaomase päritolunimetuse või geograafilise tähise kvaliteeti, mainet või omadusi käsitlevaid andmeid, nagu on sätestatud ühiseeskirjade reegli 5 punktis 3. ***Kui komisjon või amet otsustab pärast liikmesriigilt käesoleva lõike kohase taotluse saamist mitte esitada rahvusvahelisele büroole muutmistaotlust, teavitab ta taotluse esitanud liikmesriiki põhjendamatu viivituseta kirjalikult selle otsuse põhjustest.***

Or. en

Muudatusettepanek 51
Mario Furore

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 2
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 2a

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
2. Pärast seda, kui liidu õiguse kohaselt on vastu võetud liidust pärit ja määruse (EL) 2024/1143 või määruse (EL) 2023/2411 kohaselt kaitstud päritolunimetuste, kaitstud geograafiliste tähiste või geograafiliste tähiste muudatus, võib komisjon või käsitöönduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul amet esitada rahvusvahelisele büroole taotluse muuta rahvusvahelises registris registreeritud ja lõike 1 punktides a ja b osutatud asjaomase päritolunimetuse või geograafilise tähise kvaliteeti, mainet või omadusi käsitlevaid andmeid, nagu on sätestatud ühiseeskirjade reegli 5 punktis 3.	2. Pärast seda, kui liidu õiguse kohaselt on vastu võetud liidust pärit ja määruse (EL) 2024/1143 või määruse (EL) 2023/2411 kohaselt kaitstud päritolunimetuste, kaitstud geograafiliste tähiste või geograafiliste tähiste muudatus, võib komisjon või käsitöönduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul amet esitada rahvusvahelisele büroole taotluse muuta rahvusvahelises registris registreeritud ja lõike 1 punktides a ja b osutatud asjaomase päritolunimetuse või geograafilise tähise kvaliteeti, mainet või omadusi käsitlevaid andmeid, nagu on sätestatud ühiseeskirjade reegli 5 punktis 3***, eriti kui selline muutmine võib mõjutada tootja ja tema geograafilise päritolu vahelist seost, tingimusi, mille alusel kaitse anti, või asjaomasele päritolunimetusele või geograafilisele tähisele antud kaitse ulatust***.

Or. en

Muudatusettepanek 52
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 2
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 2a

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	2a. Komisjon või käsitöönduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul amet teavitab päritoluliikmesriiki põhjendamatu viivituseta käesoleva artikli

kohase muutmistaotluse esitamisest rahvusvahelisele büroole ja kõnealuse menetluse tulemusest, sealhulgas Genfi redaktsiooni osalise teatatud keeldumisest.

Or. en

Muudatusettepanek 53
Mario Mantovani

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 2 a (uus)
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 2.1 (uus)

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	2a) Lisatakse järgmine artikkel 2.1:
	Artikkel 2(1) – Geograafiliste tähiste rahvusvaheline registreerimine (UUS)
	Komisjon või amet kui pädev asutus Genfi redaktsiooni artikli 3 tähenduses, nagu on täpsustatud otsuse (EL) 2019/1754 artikli 4 lõikes 1, esitavad oma vastava pädevuse piires pärast liidu ühinemist Genfi redaktsiooniga ja seejärel regulaarselt liidu õiguse kohaselt kaitstud ja registreeritud ning liidust pärit toodetega seotud geograafiliste tähiste rahvusvahelise registreerimise taotlused vastavalt Genfi redaktsiooni artikli 5 lõigetele 1 ja 2 Maailma Intellektuaalse Omandi Organisatsiooni rahvusvahelisele büroole (edaspidi „rahvusvaheline büroo“).

Or. en

Selgitus

Määrus (EL) 2019/1753 võeti vastu, kui ELi teated WIPO rahvusvahelisele büroole tuginesid failide edastamisele (vormid 1, 2, 6, 11 jne). Nüüd laadivad liikmesriigid WIPO eLissaboni platvormi kaudu üles dokumente ning komisjon kontrollib neid ja saadab need elektrooniliselt ELi pädeva asutusena. Taotluse esitamine määruse artikli 2 ja Genfi redaktsiooni artikli 3 alusel käib seega kiiresti. Seetõttu tehakse ettepanek jätta välja sõna „regulaarselt“ või asendada see järgmiselt.

Muudatusettepanek 54
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 4
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 7a

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
Rahvusvahelises registris registreeritud, kolmandate riikide geograafiliste tähiste muudatused	Rahvusvahelises registris registreeritud, kolmandate riikide geograafiliste tähiste muudatused ***ja parandused***

Or. en

Muudatusettepanek 55
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 4
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 7a

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
1. Artikleid 4–7 kohaldatakse mutatis mutandis selliste rahvusvahelises registris registreeritud ***päritolunimetuste*** või geograafiliste tähiste nimetuse ***või tooteliigi või*** geograafilise piirkonna muudatuste suhtes, mille päritoluriigiks olev osalisriik, nagu on määratletud Genfi redaktsiooni artikli 1 punktis xv, ei ole liikmesriik, ning millest on teatatud komisjonile või käsitöönduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul ametile vastavalt ühiseeskirjade reegli 15 punktile 3.	1. Artikleid 4–7 kohaldatakse mutatis mutandis selliste rahvusvahelises registris registreeritud ***kauba või kaupade liigi*** või geograafiliste tähiste nimetuse geograafilise piirkonna muudatuste suhtes, mille päritoluriigiks olev osalisriik, nagu on määratletud Genfi redaktsiooni artikli 1 punktis xv, ei ole liikmesriik, ning millest on teatatud komisjonile või käsitöönduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul ametile vastavalt ühiseeskirjade reegli 15 punktile 3. ***Hindamine, vaidlustamismenetlus ja kaitsest keeldumise otsus piirduvad asjaomasest muudatusest tuleneva mõjuga ega hõlma rahvusvahelise registreeringu nende elementide uut läbivaatamist, mida muudatus ei mõjuta.***

Or. en

Muudatusettepanek 56
Mario Mantovani

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 4
Määrus (EL) 2026/69
Artikkel 7a – lõige 1

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
1. Artikleid 4–7 kohaldatakse mutatis mutandis selliste rahvusvahelises registris registreeritud päritolunimetuste või geograafiliste tähiste nimetuse või tooteliigi või geograafilise piirkonna muudatuste suhtes, mille päritoluriigiks olev osalisriik, nagu on määratletud Genfi redaktsiooni artikli 1 punktis xv, ei ole liikmesriik, ning millest on teatatud komisjonile või käsitöönduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul ametile vastavalt ühiseeskirjade reegli 15 punktile 3.	1. Artikleid 4–7 kohaldatakse mutatis mutandis selliste rahvusvahelises registris registreeritud päritolunimetuste või geograafiliste tähiste nimetuse või tooteliigi või geograafilise piirkonna muudatuste suhtes, ***mis on seotud ühiseeskirjade reegli 5 punkti 3 alapunktis a osutatud elementidega ja*** mille päritoluriigiks olev osalisriik, nagu on määratletud Genfi redaktsiooni artikli 1 punktis xv, ei ole liikmesriik, ning millest on teatatud komisjonile või käsitöönduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul ametile vastavalt ühiseeskirjade reegli 15 punktile 3.

Or. en

Selgitus

Tuletades meelde meie märkusi põhjenduse 7 kohta (piirkonna muutmine ei saa põhjustada keeldumist Lissaboni ühiseeskirjade alusel), võib reegli 5 punkti 3 alapunkti a nõuete muutmine tuua kaasa keeldumise, kui muudetud reegli 15 punkti 1 alapunktid vii–ix jõustuvad 1. juulil 2026. Komisjon toetas reegli 5 punkti 3 alapunkti b (tõendus keskkonnaalase seose kohta), eelkõige ELi mittekuuluvate osaliste puhul. Artiklite 2a ja 7a erinevuse tõttu koheldakse ELi päritolunimetusi/geograafilisi tähiseid erinevalt – vastupidine diskrimineerimine. Seega teen artikli 7a kohta järgmise ettepaneku.

Muudatusettepanek 57
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 4
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 7a

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	1a. Liikmesriigi taotlusel või omal algatusel võib komisjon või käsitööonduslike ja tööstustoodete geograafiliste tähiste puhul amet vajaduse korral kohaldada artiklites 4–7 sätestatud menetlust mutatis mutandis järgmise suhtes:
	a) ühiseeskirjade reegli 15 punkti 3 kohaselt teatatud muudatus lõikes 1 osutatud geograafilise tähise üksikasjades, millele on osutatud ühiseeskirjade reegli 5 punkti 3 alapunktis a, või
	b) rahvusvahelises registris registreeritud geograafilise tähiste parandus, millest on teatatud kooskõlas ühiseeskirjade reegli 18 punktiga 3 ning mille puhul päritoluriigiks olev osalisriik, nagu on määratletud Genfi redaktsiooni artikli 1 punktis xv, ei ole liikmesriik.
	Käesoleva lõike kohane hindamine, vaidlustamismenetlus ja kaitsest keeldumise otsus piirduvad asjaomasest muudatusest või parandusest tuleneva mõjuga ega hõlma rahvusvahelise registreeringu nende elementide uut läbivaatamist, mida muudatus või parandus ei mõjuta.

Or. en

Muudatusettepanek 58
Mario Furore

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 4 a (uus)

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	4a) Kui rahvusvahelises registris registreeritud geograafilise tähise kvaliteedi, maine või omaduste muudatused võivad mõjutada seost toote ja selle geograafilise päritolu vahel või muuta muul viisil liidus antud kaitsega

	seotud elemente, võib komisjon või kohaldataval juhul amet kohaldada artikleid 4–7 mutatis mutandis.

Or. en

Muudatusettepanek 59
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 5
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 8 – lõige 1

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
Komisjoni poolt ***artikli*** 7 ja 7a kohaselt vastuvõetud rakendusaktid ei piira muude liidu erinormide kohaldamist seoses toote turuleviimisega, eelkõige põllumajandustoodete ühise turukorralduse, sanitaar- ja fütosanitaarstandardite ning toidu märgistamisega.	Komisjoni poolt ***artiklite*** 7 ja 7a kohaselt vastuvõetud rakendusaktid ei piira muude liidu erinormide kohaldamist seoses toote turuleviimisega, eelkõige põllumajandustoodete ühise turukorralduse, sanitaar- ja fütosanitaarstandardite ning toidu märgistamisega.

Or. en

Muudatusettepanek 60
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 7
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 12a

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	Kui komisjon kasutab esimese lõigu alusel õigust võtta ametilt määruse (EL) 2023/2411 artikli 30 kohaselt volitused üle, põhjendab ta oma otsust ja teavitab sellest põhjendamatu viivituseta liikmesriike.

Or. en

Muudatusettepanek 61
Mario Mantovani

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 7 a (uus)
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 14.2 (uus)

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	7a) Lisatakse järgmine artikkel 14.2:
	14. Rahaline eritoetus
	[---]
	2. Genfi redaktsiooni edendamiseks annab liit WIPO rahvusvahelisele büroole rahalist toetust, luues WIPOs sihtotstarbelise usaldusfondi, kasutades liidu aastaeelarvet ning määrates samal ajal kindlaks rakendatavate edendamis- ja tehnilise koostöö algatuste prioriteedid.

Or. en

Selgitus

Sooviksin teha ettepaneku luua usaldusfond, mille kaudu komisjon eraldab ELi nimel igal aastal rahalisi vahendeid WIPO rahvusvahelise büroo Genfi redaktsiooni kohaseks koostöö- ja edendustegevuseks. Nimetatud usaldusfond võimaldaks sihtotstarbelisi rahalisi vahendeid suunata eespool nimetatud selgelt kindlaks määratud eesmärgi saavutamiseks.

Muudatusettepanek 62
Mario Mantovani

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 8 a (uus)
Määrus (EL) 2019/1753
Artikkel 16

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
	8a) Artikkel 16 Järelevalve ja läbivaatamine
	Iga kahe aasta tagant hindab komisjon liidu osalemist Genfi redaktsioonis ning esitab Euroopa Parlamendile ja

nõukogule aruande peamiste järelduste kohta. Hindamine tugineb muu hulgas järgmistele aspektidele:

a) selliste liidu õiguse alusel kaitstud ja registreeritud geograafiliste tähiste arv, mille kohta on esitatud rahvusvahelise registreerimise taotlused, ning juhtumid, mille puhul kokkuleppeosalised kolmandad riigid on kaitsmise tagasi lükanud;

b) Genfi redaktsioonis osalevate kolmandate riikide arvu muutumine ja komisjoni võetud meetmed selle arvu suurendamiseks, sealhulgas rahastades WIPO rahvusvahelise büroo koostöö- ja müügiedendusalgatusi, millele on osutatud Lissaboni kokkuleppe Genfi redaktsiooni artiklis 23, ning geograafilisi tähiseid käsitleva liidu õiguse praeguse olukorra mõju Genfi redaktsiooni atraktiivsusele kolmandate riikide jaoks;

c) selliste kolmandate riikide geograafiliste tähiste arv ja liik, mille liit on tagasi lükanud.

Or. en

Selgitus

Tulenevalt määruse (EL) 2019/1753 põhjendusest 18 ja meie muudatusettepanekust artikli 14 kohta (vt eespool), tuleks ajakohastada ka artiklit 16. Me näeme seda kui võimalust määrust ajakohastada, ja mitte ainult selleks, et järgida Lissaboni kokkuleppe ja Genfi redaktsiooni ühiseeskirjade eelseisvat läbivaatamist. Komisjon ise tegi ettepaneku muuta artikli 12 lõiget 5 käimasoleva läbivaatamise käigus, käsitledes seda pigem võimalusena kui üksnes läbivaatamisega seotud kohustusena.

Muudatusettepanek 63
Juan Carlos Girauta Vidal, Pascale Piera

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 2 – lõik 1

Komisjoni ettepanek	*Muudatusettepanek*
Käesolev määrus jõustub ***kahekümnendal*** päeval pärast selle avaldamist Euroopa	Käesolev määrus jõustub ***järgmisel*** päeval pärast selle avaldamist Euroopa Liidu

Liidu Teatajas.	Teatajas.

Or. en